

Warning: All forms must be completed in English; otherwise you will not be allowed to file your documents in the Clerk's Office.

OJO: Todos los formularios deberán completarse en inglés; de lo contrario no se le permitirá presentar sus documentos en la Secretaría del Tribunal.

**Superior Court of Washington
County of**

(Tribunal Superior de Washington en el
Condado de)

In re the Parenting and Support of:
(Con respecto a la crianza y manutención de:)

Child(ren),
(Menor/es)

Petitioner,
(Parte demandante)

and (y)

Respondent
(Parte demandada).

No.

Petition for

**Residential Schedule/
Parenting Plan**

**Child Support
(PT)**

(Solicitud para
Plan Residencial/Plan de Crianza o
Manutención de Menores)

I. Basis

(Fundamento)

1.1 Cause of Action

(Motivo de la acción)

This action is brought pursuant to RCW 26.26.375 by _____ [Name], petitioner, for a

(*Esta acción es entablada por [Nombre], la parte demandante, conforme a RCW 26.26.375, para lo siguiente:*)

[] residential schedule/parenting plan
(*plan residencial/plan de crianza*)

[] child support order
(*orden de manutención de menores*)

for

(para)

| | | |
|-------|------------------------------------|---|
| _____ | [Name], (<i>Nombre</i>) | [Age], residing with (<i>edad, viviendo con</i>) |
| _____ | [Name], in (<i>Nombre</i>) en | County, Washington (<i>Condado, Washington</i>) |

| | | |
|-------|------------------------------------|---|
| _____ | [Name], (<i>Nombre</i>) | [Age], residing with (<i>edad, viviendo con</i>) |
| _____ | [Name], in (<i>Nombre</i>) en | County, Washington (<i>Condado, Washington</i>) |

| | | |
|-------|------------------------------------|---|
| _____ | [Name], (<i>Nombre</i>) | [Age], residing with (<i>edad, viviendo con</i>) |
| _____ | [Name], in (<i>Nombre</i>) en | County, Washington (<i>Condado, Washington</i>) |

1.2 Acknowledgment of Paternity and Denial of Paternity

(Reconocimiento de paternidad y negación de paternidad)

_____ [Name] is the child's acknowledged father and
_____ [Name] is the mother of the child. Both parents signed the
Acknowledgment of Paternity, which was filed with the Washington State Registrar of Vital
Statistics on _____ [Date].

A copy of the Acknowledgment of Paternity is filed with this petition.

(*El padre reconocido del menor es [Nombre] y la madre del menor es [Nombre]. El padre y la madre han firmado ambos un Reconocimiento de Paternidad, el cual fue cursado en el Registro del Estado de Washington para Estadísticas Demográficas el día [fecha]. Una copia del Reconocimiento de Paternidad se cursa con esta solicitud.*)

[] _____ [Name] signed a Denial of Paternity, which was filed
with the Washington State Registrar of Vital Statistics on
_____ [Date].

A copy of the Denial of Paternity is filed with this petition.

([Nombre] ha firmado una Negación de Paternidad, la cual fue cursada en el Registro del Estado de Washington para Estadísticas Demográficas el día [fecha].) Una copia de la Negación de Paternidad se cursa con esta solicitud.)

1.3 Jurisdiction

(Jurisdicción)

The court has jurisdiction over the parties because more than 60 days have passed since the effective date of the acknowledgment of paternity and [check all that apply]:

(Este tribunal tiene jurisdicción sobre las partes porque han transcurrido más de 60 días de la fecha de entrada en vigor del reconocimiento de paternidad y [marque todo lo que corresponda]:)

- [] The mother and acknowledged father engaged in sexual intercourse in the state of Washington as a result of which the child was conceived.
(La madre y el padre reconocido tuvieron relaciones sexuales en el Estado de Washington, y como resultado engendraron a un hijo.)
- [] Respondent was personally served with summons and petition within this state.
(Se cumplió el trámite de notificación de la parte demandada, entregándole en forma personal el citatorio y la solicitud dentro de este estado.)
- [] Respondent submits to jurisdiction of this state by consent as evidenced by joinder or consent to jurisdiction signed by respondent.
(La parte demandada acepta la jurisdicción de este estado, según queda indicado por su afiliación o su consentimiento a la jurisdicción, firmada por la parte demandada.)
- [] Respondent resided with the child in this state.
(La parte demandada vivió con el menor en este estado.)
- [] Respondent resided in this state and provided prenatal expenses or support for the child.
(La parte demandada vivió en este estado y aportó gastos prenatales o manutención para el menor.)
- [] The child resides in this state as a result of the acts or directives of the respondent.
(El menor vive en este estado como resultado de las acciones o directivas de la parte demandada.)
- [] Other:
(Otros:)

and the following parties are presently residing in the state of Washington:
(y las siguientes partes actualmente viven en el Estado de Washington:)

- [] Mother.
(Madre)
- [] Acknowledged Father.
(Padre reconocido)

1.4 Period for Challenge to the Acknowledgment or Denial of Paternity

(Pick only one)

*(Período para impugnar la aceptación o negación de la paternidad)
(Elija sólo uno)*

- [] A period of two years or more has passed since the date the acknowledgment [] and denial of paternity was filed with the Washington State Registrar of Vital Statistics.
(Ha transcurrido un período de dos o más años desde la fecha en que se cursó el reconocimiento o negación de la paternidad en el Registro del Estado de Washington para Estadísticas Demográficas.)
- [] Less than two years has passed since the date the acknowledgment [] or denial of paternity was filed with the Washington State Registrar of Vital Statistics, and petitioner specifically alleges:
(Han transcurrido menos de dos años desde la fecha en que se cursó el reconocimiento o negación de la paternidad en el Registro del Estado de Washington para Estadísticas Demográficas y la parte demandante específicamente alega que:)
- a) No man other than the acknowledged father is the father of the child; and
(Ningún otro hombre salvo el padre reconocido es el padre del menor; y)
 - b) No proceeding to adjudicate the parentage of the child is currently pending; and
(No está pendiente actualmente ningún procedimiento para determinar judicialmente la paternidad del menor; y)
 - c) No other man is an adjudicated father of the child; and
(No se ha determinado judicialmente que ningún otro hombre sea el padre del menor; y)
 - d) Notice of this proceeding has been provided to all other men who have claimed parentage of the child.
(Se ha cumplido con el trámite de notificación con respecto a todos los demás hombres que dicen ser padres de este menor.)

1.5 Jurisdiction Over the Child

(Jurisdicción sobre el menor)

This court has jurisdiction over the child for the reasons set forth below.
(Este tribunal tiene jurisdicción sobre el menor por las siguientes razones.)

- [] This court has exclusive continuing jurisdiction. The court has previously made a child custody, parenting plan, residential schedule or visitation determination in this matter and retains jurisdiction under RCW 26.27.211.
(Este tribunal tiene jurisdicción exclusiva y continua. El juez previamente llegó a una determinación en cuanto a tutela del menor, plan de crianza, plan residencial o régimen de visitas en este asunto y conserva su jurisdicción conforme a la ley RCW 26.27.211.)
- [] This state is the home state of the child because
(Este estado es el estado de residencia del menor por lo siguiente:)
- [] the child lived in Washington with a parent or person acting as a parent for at least six consecutive months immediately preceding the commencement of this

proceeding.

(el menor vivió en Washington con el padre, la madre o con una persona que ha actuado como parent/madre durante por lo menos los seis meses consecutivos inmediatamente previos al inicio de esta acción.)

- [] the child is less than six months old and has lived in Washington with a parent or a person acting as parent since birth.

(el menor tiene menos de seis meses de edad y ha vivido desde su nacimiento en Washington con el parent, la madre o la persona que ha actuado como parent/madre.)

- [] any absences from Washington have only been temporary.

(cualquier ausencia de Washington ha sido sólo temporaria.)

- [] Washington was the home state of the child within six months before the commencement of this proceeding and the child is absent from the state but a parent or person acting as a parent continues to live in this state.

(El Estado de Washington fue el estado de residencia del menor durante el período de seis meses previos al inicio de esta acción, y el menor se encuentra ausente del estado, pero el parent, la madre o la persona que actúa como parent/madre sigue viviendo en este estado.)

- [] The child and the parent or the child and at least one parent or person acting as a parent, have significant connection with the state other than mere physical presence; and substantial evidence is available in this state concerning the child's care, protection, training and personal relationships and

(El menor y ambos padres, o el menor y por lo menos la madre o el parent o la persona que toma el papel de parent o madre, tienen un vínculo importante con el estado, aparte de su simple presencia física; y existen pruebas contundentes en este estado con respecto al cuidado, protección, educación y relaciones personales del menor; y)

- [] the child has no home state elsewhere.

(el menor no tiene otro estado de residencia.)

- [] the child's home state has declined to exercise jurisdiction on the ground that this state is the more appropriate forum under RCW 26.27.261 or .271.

(el estado de residencia del menor ha renunciado al ejercicio de su jurisdicción sobre la base que este estado es el foro más apropiado según RCW 6.27.261 ó .271)

- [] All courts in the child's home state have declined to exercise jurisdiction on the ground that a court of this state is the more appropriate forum to determine the custody of the child under RCW 26.27.261 or .271.

(Todos los tribunales en el estado de residencia del menor se han negado a ejercer su jurisdicción, sobre la base que un tribunal en este estado es el foro más apropiado para determinar la tutela del menor según RCW 26.27.261 ó .271.)

- [] No other state has jurisdiction.

(Ningún otro estado tiene jurisdicción.)

- [] This court has temporary emergency jurisdiction over this proceeding because the child is present in this state and the child has been abandoned or it is necessary in an emergency to protect the child because the child, or a sibling or parent of the child is

subjected to or threatened with abuse. RCW 26.27.231.

(Este tribunal tiene jurisdicción provisional de emergencia sobre estas acciones porque el menor se encuentra presente en el estado, y el menor ha sido abandonado o existe una situación de emergencia que hace necesario proteger al menor porque el menor, o un hermano/a o el parent/madre del menor está siendo abusado/a o amenazado/a con abuso. RCW 26.27.231.)

- [] There is a previous custody determination that is entitled to be enforced under this chapter or a child custody proceeding has been commenced in a court of a state having jurisdiction under RCW 26.27.201 through 26.27.221. The requirements of RCW 26.27.231(3) apply to this matter. This state's jurisdiction over the children shall last until _____ [Date].

(Existe una determinación previa de tutela que debe ser cumplida según este capítulo, o se ha iniciado una acción para determinar la tutela de un menor en un tribunal de un estado que tenga jurisdicción conforme a RCW 26.27.201 a 26.27.221. Los requisitos de RCW 26.27.231(3) son pertinentes en esta causa. La jurisdicción de este estado sobre los menores durará hasta [fecha].)

- [] There is no previous custody determination that is entitled to be enforced under this chapter and a child custody proceeding has not been commenced in a court of a state having jurisdiction under RCW 26.27.201 through 26.27.221. If an action is not filed in _____ [potential home state] by the time the child has been in Washington for six months, _____ [Date], then Washington's jurisdiction will be final and continuing.
- (No existe una determinación previa de tutela que debe ser cumplida según este capítulo, y no se ha iniciado una acción para determinar la tutela de un menor en un tribunal de un estado que tenga jurisdicción conforme a RCW 26.27.201 a 26.27.221. Si no se cursa una acción en [estado de residencia potencial] antes de que se cumplan los seis meses de estadía en Washington del menor, es decir, al día [fecha], entonces la jurisdicción del Estado de Washington será definitiva y continua.)

- [] Other:
(Otros:)

1.6 Child Support

(Manutención de menores)

Support and health insurance coverage for the minor child:

(La manutención y cobertura por seguro médico para el menor:)

- [] has been determined administratively by the Division of Child Support and the petitioner [] does [] does not want the court to address child support.
(ha sido establecida en forma administrativa por la División de Manutención de Menores y la parte demandante desea/ no desea que el tribunal determine la manutención de menores.)
- [] has not been determined administratively by the Division of Child Support and the petitioner [] does [] does not want the court to address child support.

(no ha sido establecida en forma administrativa por la División de Manutención de Menores y la parte demandante desea/] no desea que el tribunal determine la manutención de menores.)

1.7 Residential Placement

(Colocación residencial)

- Does not apply.
(No corresponde.)
- It is in the child's best interests to enter the residential schedule/parenting plan proposed by _____ [Name].
(Para el bienestar del menor, debe aceptarse el plan residencial/plan de crianza propuesto por [Nombre].)

If residential placement is requested:

During the last five years, the child has lived:

(Si se solicita colocación residencial, durante los últimos cinco años el menor ha vivido:)

- in no place other than the state of Washington and with no person other than the declarant or a named party.
(exclusivamente en el Estado de Washington y exclusivamente con la parte declarante o la parte nombrada.)
- in the following places with the following persons (list each place the child lived, including the state of Washington, the dates the child lived there and the names of the persons with whom the child lived. The present addresses of those persons must be listed in the required Confidential Information form):
(en los siguientes lugares y con las siguientes personas. Enumere cada lugar donde el menor ha vivido, incluido el Estado de Washington, las fechas cuando ha vivido en esos lugares, y los nombres de las personas con las cuales ha vivido. Las actuales direcciones de dichas personas deben incluirse en la Formulario de Información Confidencial exigido:)

Claims to custody or visitation.

(Derechos a tutela o régimen de visitas.)

- I do not know of any person other than a named party who has physical custody of, or claims to have custody or visitation rights to the child.
(No conozco a ninguna persona, con la excepción de la persona nombrada, que tenga tutela física del menor, o que diga tener derechos de tutela o régimen de visitas con el menor.)
- The following persons have physical custody of, or claim to have custody or visitation rights to the child (list their names and the child(ren) concerned below and list their present addresses in the Confidential Information Form. Do not list the responding party):
(Las siguientes personas tienen la tutela física, o dicen tener derechos de tutela o

régimen de visitas con el menor [indique los nombres de estas personas y los nombres de los menores]. Incluya sus direcciones actuales en el Formulario de Información Confidencial. No incluya el nombre de la parte demandada:)

Involvement in any other proceeding concerning the child:
(Participación en cualquier otra acción vinculada con el menor:)

- I have not been involved in any other proceeding regarding the child.
(No he participado en ninguna otra acción vinculada con el menor.)
- I have been involved in the following proceedings regarding the child (list the court, the case number, and the date of the judgment or order):
(He participado en las siguientes acciones vinculadas con el menor [anote el tribunal, número de causa y la fecha del fallo u orden:)

Other legal proceedings concerning the child:
(Otras acciones legales vinculadas con el menor:)

- I do not know of any other legal proceedings concerning the child.
(No sé de ninguna otra acción legal vinculada con el menor.)
- I know of the following legal proceedings which concern the child (list the child concerned, the court, case number and the kind of proceeding):
(Sé de las siguientes acciones legales vinculadas con el menor [indique el menor, el tribunal, el número de causa y el tipo de procedimiento:)

1.8 Reimbursement

(Reembolso)

- Does not apply.
(No corresponde.)
- The state of Washington or _____ [Name] is entitled to reimbursement for support or assistance provided to the child, for expenses incurred on behalf of the child.
(El Estado de Washington o [Nombre] tiene derecho a reembolso en concepto de manutención o ayuda aportada al menor, o por gastos hechos a favor del menor.)

1.9 Continuing Restraining Order

(Orden de restricción continua)

- Does not apply.
(No corresponde.)
- A continuing restraining order should be entered which restrains or enjoins _____ [Name] from disturbing the peace of

_____ [Name].
(Es necesaria una orden de restricción continua que restrinja y prohíba a [Nombre] de alterar la paz de [Nombre].)

- [] A continuing restraining order should be entered which restrains or enjoins _____ [Name] from going onto the grounds of or entering the home, work place or school of _____ [Name] or the day care or school of the child.
(Es necesario ingresar en actas una orden de restricción continua que restrinja y prohíba a [Nombre] de entrar a los terrenos, o entrar al domicilio, lugar de trabajo o escuela de [Nombre], o al jardín infantil o escuela del menor.)
- [] A continuing restraining order should be entered which restrains or enjoins _____ [Name] from knowingly coming within or knowingly remaining within _____ (distance) of the home, work place or school of _____ [Name] or the day care or school of the child.
Other: _____.
(Es necesario ingresar en actas una orden de restricción continua que restrinja y prohíba a [Nombre] de, a sabiendas, aproximarse o permanecer dentro de una distancia de [indicar distancia] del domicilio, lugar de trabajo o escuela de [Nombre], o del jardín infantil o escuela del menor. Otros:)
- [] A continuing restraining order should be entered which restrains or enjoins _____ [Name] from molesting, assaulting, harassing, or stalking _____ [Name]. (If the court orders this relief, the restrained person will be prohibited from possessing a firearm or ammunition under federal law for the duration of the order. An exception exists for law enforcement officers and military personnel when carrying department/government-issued firearms. 18 U.S.C. § 925(a)(1).)
(Es necesario ingresar en actas una orden de restricción continua que restrinja y prohíba a [Nombre] de molestar, agredir, acosar o acechar a [Nombre]. Si el juez emite esta orden, la persona bajo restricción estará prohibida de poseer armas de fuego o municiones, durante la vigencia de la orden, y conforme a la ley federal. Existe una excepción para agentes del orden público y personal militar si portan armas emitidas por su departamento o por el gobierno. 18 U.S.C. § 925(a)(1).)

1.10 Protection Order (Orden de protección)

- [] Does not apply.
(No corresponde.)
- [] A domestic violence protection order should be entered protecting _____ [Name] from _____ [Name] because _____ [Name] has committed domestic violence as defined by 26.50 RCW against _____ [Name]. (If the court orders this relief, the restrained person will be prohibited from possessing a firearm or ammunition under federal law for the duration of the order. An exception exists for law enforcement officers and military personnel when carrying

department/government-issued firearms. 18 U.S.C. § 925(a)(1).)
(Corresponde emitir una orden de protección contra la violencia doméstica para proteger a [Nombre] de [Nombre] porque [Nombre] ha cometido actos de violencia doméstica, según lo define la ley RCW 26.50, en contra de [Nombre]. [Si el juez así lo ordena, la persona bajo restricción estará prohibida de poseer un arma de fuego o municiones conforme a la ley federal durante la vigencia de esta orden. Existe una exención para los oficiales del orden público y personal militar que porten armas de fuego provistas por el gobierno o sus departamentos. 18 U.S.C. § 925(a)(1).])

If you need immediate protection, contact the clerk/court for RCW 26.50 Domestic Violence forms.

(Si usted necesita protección inmediata, comuníquese con el secretario del tribunal para obtener formularios de Violencia Doméstica – Ley RCW 26.50)

1.11 Other
(Otros)

II. Relief Requested
(II. Desagravio solicitado)

The court is requested to enter an order that:

(Se le solicita al Juez que ingrese en actas una orden que:)

- [] determines support for the dependent child pursuant to the Washington State Support Schedule and either or both parents be ordered to maintain or provide health insurance coverage for the child and pay extraordinary uninsured costs proportionate to their income.
(establezca la manutención para el menor dependiente conforme al Calendario de Manutención de Menores del Estado de Washington y ordene al padre o a la madre o a ambos que mantengan o provean seguro médico al menor y pague(n) gastos extraordinarios no cubiertos de acuerdo con sus ingresos.)
- [] orders the [] acknowledged father [] mother to pay past support, medical, and other expenses incurred on behalf of the child.
(ordene al padre reconocido o a la madre que pague gastos médicos, de manutención u otros gastos adeudados hechos para el menor.)
- [] adopts the residential schedule/parenting plan for the child as proposed by petitioner.
(adopte el plan residencial/plan de crianza para el menor que propone la parte demandante.)
- [] awards court costs, guardian ad litem, attorney, and other reasonable fees.
(adjudique costos del tribunal, de defensor legal, de abogado y otros honorarios razonables.)
- [] makes provision for a domestic violence protection order.
(tome medidas para una orden de protección contra la violencia doméstica.)
- [] makes provision for a continuing restraining order.
(tome medidas para una orden de restricción continua.)
- [] other:
(otros:)

Dated:
(Fecha) _____

Signature of Petitioner or Lawyer/WSBA No.
(Firma de la parte demandante o abogado y número
del Colegio de Abogados del Estado de Washington)

III. Declaration (*III. Declaración*)

I declare under penalty of perjury under the laws of the state of Washington that I am the petitioner hereinabove named, that I have made the allegations contained in this petition based upon my first hand knowledge, and therefore believe that they are true.

(*Declaro bajo pena de perjurio conforme a las leyes del Estado de Washington que soy la parte demandante indicada precedentemente, y que he presentado los alegatos contenidos en esta solicitud en base a mis conocimientos directos, y por lo tanto los considero ciertos.*)

Signed at _____, [City] _____ [State] on _____ [Date].
(*Firmado en [ciudad y estado] el día [fecha]*)

Signature of Petitioner
(*Firma de la Parte Demandante*)

Print or Type Name
(*Nombre a máquina o letra de molde*)

[] **Joinder**
(*Afiliación*)

I, _____ [Name] join in the petition. I understand that by joining in the petition, a decree or judgment and order may be entered in accordance with the relief requested in the petition, unless prior to the entry of the decree or judgment and order a response is filed and served.
(*Yo, [Nombre] me afilio a esta solicitud. Entiendo que al afiliarme a la solicitud, un decreto o fallo y orden relativa a la ayuda solicitada en la solicitud puede ingresarse en actas, salvo que una respuesta se curse y se notifique oficialmente antes del ingreso en actas del decreto o fallo y orden.*)

- [] I waive notice of entry of the decree.
Renuncio a los requisitos de aviso del ingreso en actas del decreto.
- [] I demand notice of all further proceedings in this matter. Further notice should be sent to the following address: [You may list an address that is not your residential address where you agree to accept legal documents.]:
(Exijo que se me notifique acerca de todo procedimiento futuro en este caso. Las notificaciones futuras deberán enviarse a la siguiente dirección: [usted puede indicar una dirección que no sea la de su domicilio, y donde usted acepta recibir documentos]

legales]:)

Any time this address changes while this action is pending, you must notify the opposing parties in writing and file an updated Confidential Information Form (WPF DRPSCU 09.0200) with the court clerk.

(En cualquier momento que cambie esta dirección mientras esté pendiente esta acción, usted deberá notificar a las partes oponentes por escrito y presentar un Formulario de Información Confidencial actualizado (WPF DRPSCU 09.0200) al Secretario del Tribunal.)

Dated:
(Fecha)

Signature of Joining Party
(Firma de la parte que se afilia)

Print or Type Name
(Nombre a máquina o en letra de molde)